



Tournoi International ALAIN MARCHETTI

5^{ème} Edition

Basket Dames

Du 2 au 4 Septembre 2011

Centre Sportif "Alain Marchetti"

Steinsel



Un Tournoi du Souvenir

Le tournoi international pour Dames « Alain Marchetti » sera organisé cette année déjà pour la 5^e fois.

Le temps passe vite, mais les souvenirs restent.

C'est d'ailleurs pour garder en mémoire leur ami Alain, un pilier de l'Amicale en tant que joueur et après comme entraîneur, que ses copains organisent ce tournoi, et je les en remercie.

Un tournoi pour Dames d'une très grande envergure, regroupant les meilleures équipes au Luxembourg ainsi que des équipes étrangères d'un haut niveau.

Ce tournoi servira certainement aux équipes participantes comme préparation pour la saison 2011/2012.

Pour ce qui en est de la prochaine saison, j'espère très sincèrement que cette année sera la bonne pour notre club de basket le BBC Amicale Steinsel, qu'il puisse renouer avec les succès de la grande époque. Les places de finaliste, que ce soit en Coupe de Luxembourg ou en championnat, devraient être converties en vainqueur ou en champion.

A cet effet, je souhaite à toutes les équipes du BBC Amicale Steinsel beaucoup de chance et de réussite pour la nouvelle saison.

En ce qui concerne ce tournoi d'ouverture pour Dames, j'espère que le spectacle sera de qualité afin que nous tous, supporters et amis, puissions passer d'agréables moments au Hall Omnisports « Alain Marchetti » à Steinsel

Jean-Pierre Klein
Député-Maire



Tournoi international « Alain Marchetti » 5^{ème} édition

Le tournoi international pour Dames « Alain Marchetti » se déroulera cette année du 02 au 04 septembre au Hall Omnisports à Steinsel.

Au-delà de ce tournoi qui a lieu pour la 5^e fois, et qui certes peut se prévaloir d'une très belle affiche avec des équipes de valeur internationale et nationale, je tiens à souligner très particulièrement les efforts de ce comité d'organisation, composé en majeure partie d'une bande de copains d'Alain, qui en régie propre prend tout en charge ce que cette organisation comporte.

Ces copains, bien assistés de beaucoup d'amis, sont à remercier de tout cœur pour leur ardeur à rappeler par ce tournoi la mémoire de leur ami qui fut joueur et entraîneur au BBC Amicale Steinsel, et qui les a quittés si tragiquement il y a plus de 4 années.

L'exemple qu'ils donnent sur l'amitié mérite admiration et considération.

Je les en félicite très sincèrement.

Je souhaite que ce tournoi soit un succès, pour le mérite des organisateurs, pour le BBC Amicale Steinsel, et pour la mémoire d'Alain.

Fernand Marchetti



Tournoi international « Alain Marchetti » 5^{ème} édition

Dëst Joër ass schon déi 5. Ausgab vum Tournoi Alain Marchetti. Dat heescht, dass et e bëssen méi wéi 4 Joër hir ass, wéi deen fuerchtbaren Accident geschitt ass.

Direkt am éischten Joër, also 2007 war den éischten Tournoi. Den Alain haat deen nach selwer organiséiert. Hien wollt onbedengt e groussen internationalen Tournoi fir "seng" Meedercher zu Steesel hunn an hat och selwer schon d'Equppen erausgesicht an invitéiert.

Et war fir eis also selbstverständlech, dass mir vun dëser Geleeënheet profitéiert hunn, fir eng Manifestatioun op d'Been ze stellen, déi eis et erméiglecht all Joër op eng positiv Art a Weis un dem Alain seng Verdengschter fir d'Amicale Steesel an de Dammenbasket ze errënnere.

Ech soën dofir och dem Alain senger Famill, Claude, Marc, Fern an Monique villmols Merci, dass sie eis hei bei ëmmer nees ennerstëtzen an aktiv um Tournoi deelhuelen.

Dann kann een och nët oft genuch widderhuelen wéi flott et ass, dass dem Alain seng Kolleegen d'Organisatioun vun dësem Tounoi iwwerholl hunn. Seng Kolleegen, déi gréisstendeels näischt mat der Amicale ze dinn hunn, mee awer op dës Manéier seng Aarbecht fir de Basket weiderféieren wëllen an domadder och ënnerstreich, wat fir en aussergewöhnlechen Mënsch den Alain war. Et ass och duerch den Alain, dass niewend den gudden internationalen Equppen och all Joërs rem déi beschte Lëtzebuerger Dammen-Equppen drop haalen fir un eisem Tournoi deelehuelen.

Merci och all denen generéis Donateurs a Sponsoren déi eis d'Zouversicht ginn, dass mir zesummen mam Alain senger Famill an sengen Kollegen och weiderhin esou en groussen internationalen Dammentournoi kënnen zu Steesel organiséieren.

Alain, mir wärten dech nie vergiessen.

Georges Meintz
President, BBC Amicale Steinsel

AMICALE STEINSEL



RESIDENCE WALFERDANGE



CHALLENGE SPORTS / BINNENLAND

ROTTERDAM



MUSEL PIKES



BASKET ESCH



T71 DUDELANGE



SAARLOUIS ROYALS



SPIROU MONCEAU



A.M.

Der neue Touareg



Votre concessionnaire Volkswagen

Garage Pauly-Losch

12, route d'Arlon L-8008 Strassen
Tél.: (+352) 45 08 85-1 Fax: (+352) 45 84 83

Groupe A

Amicale Steinsel (L)

Musel Pikes (L)

Challenge Sports/Binnenland
Rotterdam(NL)

Spirou Monceau (B)

Groupe B

Résidence Walferdange (L)

T71 Dudelange (L)

Saarlouis Royals (D)

Basket Esch (L)



Programme du Tournoi pour les trois jours

Vendredi 02.09.2011

- 19h00 Amicale Steinsel (LUX) – Musel Pikes (LUX)
20h00 Résidence Walferdange (LUX) – Saarlouis Royals (D)

Samedi 03.09.2011

- 10h00 T71 Dudelange (LUX) – Résidence Walferdange (LUX)
11h00 Musel Pikes (LUX) – Spirou Monceau (B)
13h00 Résidence Walferdange (LUX) – Basket Esch (LUX)
14h00 Amicale Steinsel (LUX) – Challenge Sports/Binnenland Rotterdam (NL)
15h00 Basket Esch (LUX) – Saarlouis Royals (D)
16h00 3-Point Contest (Qualification)
16h30 Musel Pikes (LUX) – Challenge Sports/Binnenland Rotterdam (NL)
17h30 T71 Dudelange (LUX) – Saarlouis Royals (D)
18h30 Challenge Sports/Binnenland Rotterdam (NL) – Spirou Monceau (B)
19h30 T71 Dudelange (LUX) – Basket Esch (LUX)
20h30 Amicale Steinsel (LUX) – Spirou Monceau (B)

Dimanche 04.09.2011

- 10h00 4A – 4B (7^{ième} place et 8^{ième} place)
13h00 3A – 3B (5^{ième} place et 6^{ième} place)
14h45 3-Point Contest (Finale)
15h15 2A – 2B (3^{ième} place et 4^{ième} place)
17h00 1A – 1B Finale

Donateurs

Abondio-Engel Nico L-7323 Steinsel
 Agence Générale d'Assurances Schon L-9657 Harlange
 Bausch Guy L-7312 Mullendorf
 Bausch Isabelle L-7308 Heisdorf
 Bausch Jill L-7312 Steinsel
 Biermann Marcel L-7319 Steinsel
 Bintz-Eischen Jean-Claude et Carine L-7344 Steinsel
 Birenbaum-Bausch Claude L-7305 Steinsel
 Brendel Renée L-7343 Steinsel
 Breuskin-Feyerstein M. L-7381 Bofferdange
 Cannive Sylvie et Wildanger Romain L-7320 Steinsel
 Carbone-Fernandes Ana-Paula L-7346 Steinsel
 Chapman John Morris L-7343 Steinsel
 Daleiden-Hansen Charlotte L-7322 Steinsel
 De Bourcy Marco L-7346 Steinsel
 Degrand Marcel L-7313 Heisdorf
 Emringer-Muller Jacqueline L-7336 Steinsel
 Engel-Lenertz Marie-Paule L-7346 Steinsel
 Englaro-Daleiden Edouard L-7302 Mullendorf
 Englaro-Pleimling Mario L-7324 Mullendorf
 Falasca-Rosa Antonio(La Campagnola) L-7316 Steinsel
 Fasbender Frank L-3591 Dudelange
 Fehlen Robert L-7554 Mersch
 Felten Susi L-8027 Strassen
 Feltgen Monique L-7327 Steinsel
 Flick-Baulesch Mathias L-7320 Steinsel
 Flick-Lorang Romain L-7320 Steinsel
 Flick-Peffer Guy L-7356 Lorentzweiler
 Flick-Schiltz Lucien L-8340 Olm
 Galot Gerard L-7309 Steinsel
 Garage A.Pauly-Losch L-8008 Strassen
 Goergen Guillaume L-7326 Steinsel
 Gonnering Paul L-7329 Heisdorf
 Greischer Roland L-7313 Heisdorf
 Greivelding Guy L-7307 Steinsel
 Gremling François L-7346 Steinsel
 Grethen Jessi L-7390 Blaschette
 Grethen-Bley Raymond L-7342 Heisdorf
 Grethen-Wanderscheid Marion L-7324 Steinsel
 Grivet-Kieffer(Famille) L-7241 Bereldange
 Hartmann Eugene L-7317 Steinsel

Hartmann Margot L-7349 Heisdorf
 Hassan Kafai El-Khorassani(Dr.) L-7329 Heisdorf
 Hennes Sam L-7216 Bereldange
 Hennes Sandy L-7302 Mullendorf
 Heyder Antoinette L-5843 Fentange
 Hoffmann Georges L-7333 Steinsel
 Hoffmann Jean L-7670 Reuland
 Hoffmann-Neyens Carlo L-7382 Helmdange
 Huber Ginette L-7340 Heisdorf
 Ireco Trading&Production S.A. L-7327 Steinsel
 Jacobs Norbert L-7336 Steinsel
 Kafka Elmar L-7308 Heisdorf
 Kapgen Aloyse L-7349 Heisdorf
 Karpen Danielle L-7313 Heisdorf
 Kettmann-Strasser François L-3776 Tétange
 Keup Chris(Famille) L-7390 Blaschette
 Kirsch-Brimeyer Marie-Paule L-7346 Steinsel
 Klein Jean-Pierre L-7314 Heisdorf
 Klons Guido L-7349 Steinsel
 Koegel Armin L-6975 Rameldange
 Koegel Helmuth L-7321 Steinsel
 Koeune Marc L-7302 Mullendorf
 Koeune-Biren Joseph L-7306 Mullendorf
 Kohl-Thoma M.-J. L-7326 Steinsel
 Kohnen Claude L-6945 Niederanven
 Kohnen-Reichling Reine et Georges L-6945 Niederanven
 Laesch Romain L-7306 Mullendorf
 Linde Jean L-1862 Luxembourg
 Loutsch-Kraemer Fernand L-7313 Heisdorf
 Ludig Joseph L-7305 Steinsel
 Marchetti Marc L-7308 Heisdorf
 Marchetti-Renckens M. et Mme L-7305 Mullendorf
 Meintz Carlo L-7217 Bereldange
 Meintz Georges L-7382 Helmdange
 Meintz Lina L-7382 Helmdange
 Meintz Nora L-7382 Helmdange
 Meintz Romi L-7382 Helmdange
 Meintz Tessy L-7382 Helmdange
 Meintz Viv L-7382 Helmdange
 Melcher-Schaack Gilbert L-7544 Mersch
 Mercatoris-Jeitz Serge L-7346 Steinsel
 Merkle Otto L-7381 Bofferdange

Donateurs

Mersch Nico	L-7662 Medernach	Thill-Geisen Guy	L-6830 Berbourg
Nardecchia Pascal	L-5220 Sandweiler	Thoma Elise	L-7324 Steinsel
Nardini Marino	L-7326 Mullendorf	Thoma Jean	L-7327 Steinsel
Ney Paul	L-7539 Rollingen	Van Dyck Marc	L-9142 Burden
Nilles Claude	L-6188 Gonderange	Wagner Jos	L-7330 Heisdorf
Nilles-Mercier Ernest	L-7335 Heisdorf	Weicherding-Tholl Guy	L-7343 Steinsel
Oberweis Marcel	L-7335 Heisdorf	Weirig-Nommesch Jean	L-7306 Steinsel
Pescatore Claire	L-7321 Steinsel	Weissen Marc	L-7418 Buschdorf
Pettinger-Witry Nicolas	L-7330 Heisdorf	Weissen-Nardini André	L-7306 Mullendorf
Pletschette-Mille Ernest	L-7330 Heisdorf	Wies-Peitsch Fernand	L-7321 Mullendorf
Rausch Annette	L-7333 Steinsel	Wittwer-Carpentier Hans-Juergen	
Rech-Raus Marc	L-7344 Steinsel		L-7306 Steinsel
Reckinger Joseph	L-7302 Mullendorf	Wiwinus Jacques	L-7343 Steinsel
Reinig-De Laat Ralph	L-7320 Steinsel	Wolter Georges	L-7220 Helmsange
Reisch Chris	L-7349 Heisdorf	Wolter Jean P. dit Paul	L-9768 Reuler
Remesch Alfred	L-7324 Steinsel	Wolter-Drucker Gaby	L-7307 Steinsel
Royer Thomas	L-6146 Junglinster	Worre Jacquie	L-7307 Steinsel
Santer Georges	F-75007 Paris		
Santioni Amedeo	L-8294 Keispelt		
Scheeck-Cremer Roger	L-7337 Heisdorf		
Scheltien Dorian	L-7349 Heisdorf		
Scheltien Lisa	L-7349 Heisdorf		
Schiltz Guy	L-7338 Heisdorf		
Schintgen Edouard	L-7326 Mullendorf		
Schintgen Paul	L-7317 Mullendorf		
Schintgen-Leonardy Claude			
	L-7317 Mullendorf		
Schmitz-Gehrend J.C.	L-7340 Heisdorf		
Schneider-Boes Jean	L-7312 Mullendorf		
Schneider-Thilmany Alphonse			
	L-7330 Heisdorf		
Scholtes Tessy	L-7338 Heisdorf		
Schumacher-Hastert Betty et Paul			
	L-7340 Heisdorf		
Simon-Lanners(Famille)	L-7336 Steinsel		
Spanier Jeannot	L-7333 Steinsel		
Steinbach Emile	L-7320 Steinsel		
Steinmetz Michel	L-7320 Steinsel		
Steinmetz-Wehe Carlo	L-7396 Hunsdorf		
Steyer Norbert	L-7346 Steinsel		
Steyer-Fonck Robert	L-7381 Bofferdange		
Stoffel-Adam(Famille)	L-7452 Lintgen		
Stoffel-Elsen Karin	L-7340 Heisdorf		
Stoffel-Schintgen Celine	L-7326 Mullendorf		
Theisen Robert	L-7320 Steinsel		
Thill Mike	L-6980 Rameldange		
Thillen Robert	L-2168 Luxembourg		



CLAUDE KONRATH
BUILDING CONCEPTS

**LUSCHUSTER
COMMUNICATIONS**



Roger Neumann



A.M.

Cette brochure a été imprimée par:

<i>Imprimerie</i> print- service s.à.r.l. <i>Luxembourg</i>	Tél. 480 486 Mail: printser@pt.lu
--	--



**RESTAURANT
PIZZERIA** *au feu de bois...*

CAFE STESELER STUFF
2, PLACE DE L'EGLISE • L-7316 STEINSEL
TEL. 33 32 53 • FAX 33 78 61
Fermé le lundi

*Jeu de quilles
Giovanna et Toni Falasca*

*Salle pour réunions
www.campagnola.lu*



